



2019 新南向 傳統醫藥聯合論壇

Joint Forum for Traditional Medicine under the New Southbound Policy



傳統醫藥管理法規交流

Experience Exchange for
Traditional Medicine Regulations

2019年第72屆世界衛生大會(WHA)，首度將中醫納入WHO全球醫學綱要，在《國際疾病分類ICD》修訂版第11版第26章納入中醫醫療，以具體落實中醫管理，讓中醫能和全球規範以及標準化研發程序接軌。我國擁有優質的傳統醫藥研發製造能量，高品質傳統醫療服務，以及豐富的中西醫藥整合治療經驗，藉由政府「新南向政策」的推動，增進我國與新南向國家在傳統醫藥/醫療的交流，鏈結龐大的東協國家市場。

為此，衛福部特委託藥技中心，以「法規管理交流與市場現況」、「整合醫療」及「藥典編修」為主軸，舉辦「2019新南向傳統醫藥聯合論壇-傳統醫藥管理法規交流」。邀請泰國與越南官方代表，以及國內傳統醫藥相關專家代表，分享傳統醫藥之法規管理、傳統醫療發展的機會與挑戰以及整合醫療運用在疾病治療上之經驗。期待經由本次論壇的分享，可以更清楚地了解他國傳統醫藥環境，透過現場互動交流，以尋求多面向合作機會。內容精彩可期，敬請把握機會踴躍報名！

 時間 Date : 108年10月22日(星期二)上午9:00-下午5:10

Oct 22, 2019 (Tue.) 9:00 AM - 5:10 PM

 地點 Venue : 財團法人張榮發基金會國際會議中心 801會議室(臺北市中山南路11號8樓)

Room 801, CHANG YUNG-FA FOUNDATION International Convention Center

No.11, Zhongshan S. Rd., Taipei City, Taiwan

 參加對象 : 中醫藥與中醫相關產業之從業人員及對本論壇有興趣者

 費用 : 免費

 報名資訊 : • 一律採線上報名(請連結至下方線上報名系統)

<http://pitdclist.fong-cai.com.tw/index.asp>

• 10/18(五) 17:00前完成報名, 名額有限, 額滿為止(同一公司限額3名)

• 藥事人員繼續教育積分及公務員終身學習時數申請中

 連絡資訊 : 陳小姐 02-66251166 Ext.5118

Email : ching5115@pitdc.org.tw

註 : 1. 本論壇國外講師, 若以英文演講, 則同步口譯國語, 若其他語文演講, 則採逐步口譯國語。

2. 主辦單位保留論壇之議程及講師之變更權利。

| 時 間 | 議 題 | 講 員 |
|--|---|---|
| 09:00-09:30 | 報到 Registration | |
| 09:30-10:00 | 開幕致詞 / 團體合照 Opening Ceremony / Group Photo | 衛生福利部 (MOHW) |
| 10:00-10:30 | 休息時間 Coffee Break | |
| Section I 法規管理交流/市場現況 Regulations and Market Dynamics | | |
| 主持人：慈濟大學學士後中醫學系 林宜信主任 Moderator : Prof. I-Hsin Lin M.D. / Chairman Department of Post Baccalaureate Chinese Medicine and Chief physician, Hualien Tzu Chi General Hospital, Taiwan | | |
| 10:35-11:05 | 泰國傳統醫藥政策、市場現況及東協法規協和化之現況 The Trends of Regulation, Industry Development and Market Dynamics of Traditional Medicines in Thailand | 泰國公共衛生部傳統及替代醫學司 Ms. Ketwaraporn Wongpim / Head Division of Thai Traditional Medicine formula registration, Institute of Thai Traditional Medicine, Department of Thai Traditional Medicine (DTAM), Ministry of Public Health, Thailand |
| 11:05-11:35 | 越南傳統藥品註冊登記規範及市場現況 Study on herbal medicines and licensed process in Drug Administration – Vietnam | 越南衛生部藥品註冊委員會 Dr. Pham Thi Van Anh / Specialist The member of drugs licensed consultant committee, Drug Administration of Vietnam (DAV), Vietnam |
| 11:35-12:05 | 中醫藥之前景與挑戰 Prospects and Challenges of Traditional Medicine | 衛生福利部中醫藥司 林美智簡任技正 Ms. Mei-Chih Lin / Senior Specialist Department of Chinese Medicine and Pharmacy, Ministry of Health and Welfare, Taiwan |
| 12:05-12:20 | Q&A | |
| 12:20-13:30 | 午餐 Lunch | |
| Section II 整合醫療合作契機 Opportunities and Challenges for Integrative Medical Service | | |
| 主持人：臺中慈濟醫院中醫部 陳建仲主任 Moderator : Dr. Jian-Jung Chen / Chairmen Department of Chinese Medicine, Taichung Tzu Chi Hospital, Taiwan | | |
| 13:35-14:05 | 越南(東醫)整合醫療發展的機會與挑戰 Opportunities and Challenges for Integrative Medical Service-Vietnam | 越南衛生部傳統醫藥管理局 Prof. Pham Vu Khanh / General Director Traditional Medicine Administration (TMA), Ministry of Health, Vietnam |
| 14:05-14:35 | 泰國(泰醫)整合醫療發展的機會與挑戰 Opportunities and Challenges for Integrative Medical Service-Thailand | 泰國公共衛生部傳統及替代醫學司 Dr. Kulthanit Wanaratna / Head Thai Traditional Medicine Research Center, Institute of Thai Traditional Medicine Department of Thai Traditional Medicine (DTAM), Ministry of Public Health, Thailand |
| 14:35-15:05 | 臺灣(中醫)整合醫療發展的機會與挑戰 Opportunities and Challenges for Integrative Medical Service-Taiwan | 長庚大學醫學院中醫系 楊賢鴻系主任 Prof. Hsien-Hung Yang, M.D. / Chairperson School of Traditional Chinese Medicine Chang Gung University, Taiwan |
| 15:05-15:20 | 休息時間 Coffee Break | |
| Section III 藥典編修 Pharmacopoeia Editing | | |
| 主持人：中國醫藥大學中國藥學暨中藥資源學系 張永勳教授 Moderator : Prof. Yuan-Shiun Chang, China Medical University, Department of Chinese Pharmaceutical Sciences and Chinese Medicine Resources, Taiwan | | |
| 15:25-15:55 | 越南中藥材管理及藥典編修 The direction and future plan of the Vietnamese Pharmacopoeia | 越南衛生部中央藥物檢驗所 Prof. Doan Cao Son/ Director National Institutes of Drug Quality Control (NIDQC), Ministry of Health, Vietnam |
| 15:55-16:25 | 泰國中藥材管理及藥典編修 The Future Direction for Thailand Pharmacopoeia Editing | 泰國公共衛生部傳統及替代醫學司 Prof. Chayan Picheansoonthon / Senior Advisor Institute of Thai Traditional Medicine, Department of Thai Traditional Medicine (DTAM), Ministry of Public Health, Thailand |
| 16:25-16:55 | 臺灣中藥典編修之過去、現在與未來 The Retrospect and Prospect of Taiwan Herbal Pharmacopoeia Edition | 衛生福利部中醫藥司 謝采蓓專員 Dr. Tsai-Pei Hsieh / Executive Officer Department of Chinese Medicine and Pharmacy, Ministry of Health and Welfare, Taiwan |
| 16:55-17:10 | Q&A | |
| 17:10 | Closing Remarks | 衛生福利部 |